

Redas:
Prot. Nr.Südtiroler
SanitätsbetriebAzienda Sanitaria
dell'Alto Adige

Azienda Sanitaria de Sudtirol

Betriebsabteilung Technik und Vermögen – Technisches Amt Meran / Ripartizione aziendale tecnica e patrimoniale – Ufficio Tecnico Merano

Entscheidung zur Verhandlung/Abänderung Vertrag Prot.Nr. 4654-ME vom 13.01.2020 – Änderung Gesellschaftsbezeichnung Pfeifer Planung GmbH in Pfeifer Partners GmbH (Mandant)

Determina a contrarre/Modifica contratto prot. n. 4654-ME dd. 13.01.2020 – Cambio denominazione società Pfeifer Planung GmbH in Pfeifer Partners Srl (mandante)

Gegenstand: Krankenhaus Meran – Sicherstellung der Stromversorgung 2. Baulos – Planungsleistung und Sicherheitskoordinierung in der Planungsphase mit der Option der Bauleitung und Sicherheitskoordinierung in der Ausführungsphase für die Erneuerung des Powercenters und die Realisierung einer MS-Ringleitung - CIG: 8003198FE7 - CUP: I32C18000000003.

Oggetto: Ospedale di Merano - adeguamento dell'alimentazione elettrica 2. Lotto: servizio di progettazione e coordinamento della sicurezza in fase di progettazione con opzione di direzione lavori e coordinamento della sicurezza in fase esecutiva per il rinnovo del Powercenter e la realizzazione di un anello in MT - CIG: 8003198FE7 - CUP: I32C18000000003.

Öffentliches Interesse, das erfüllt werden soll: Erwerb von Dienstleistungen, die für die Ausübung der institutionellen Tätigkeit notwendig sind / Interesse pubblico che si intende soddisfare: acquisizione di servizi necessari per lo svolgimento dell'attività istituzionale

Merkmale der Dienstleistungen und geänderte Vertragsbedingungen/Caratteristiche dei servizi e condizioni contrattuali modificate:

- Änderung Gesellschaftsbezeichnung/Cambio denominazione società

1. Erste Zuschlagsfirma/ditta aggiudicataria iniziale	Pfeifer Planung GmbH (Mandant von RTI Baubüro Ingenieurgesellschaft) – Rechtssitz: Pillhofstr. 53 – 39057 Eppan (BZ) / Pfeifer Planung Srl (mandante di RTI Baubüro Associazione Ingegneri) - Sede Legale: Via Pillhof, 53 – 39057 Appiano (BZ) – C.F. e P.IVA 02431020219 - REA di BZ n. 178114
2. Neuer Auftragsnehmer/nuovo contraente	Pfeifer Partners Srl (Mandant von RTI Baubüro Ingenieurgesellschaft) – Rechtssitz: Pillhofstr. 53 – 39057 Eppan (BZ) / Pfeifer Partners Srl (mandante di RTI Baubüro Associazione Ingegneri) - Sede Legale: Via Pillhof, 53 – 39057 Appiano (BZ) – C.F. e P.IVA 02431020219 - REA di BZ n. 178114
3. Begründung der Vertragsänderung/Motivazione modifica contratto Art. 48 L.P. 16/2015 a) Absatz/comma 2, Buchstabe/lett. a) b) Absatz/comma 2, Buchstabe lett. b) c) Absatz/comma 2, Buchstabe lett. c) d) Absatz/comma 2, Buchstabe lett. d) e) Absatz/comma 2, Buchstabe lett. e) Absatz/comma 4	d) Absatz/comma 2, Buchstabe lett. d - 2) Änderung Gesellschaftsbezeichnung Mandant / Cambio denominazione società mandante
4. Betrag/Importo d) Vertragsbetrag RTI/importo contrattuale RTI	€ 138.701,02.- (MwSt. und Fürsorgebeitrag ausgen./IVA e CAP escl.)
5. Buchhalterische Deckung – Copertura contabile	<input checked="" type="checkbox"/> Investitionsausgaben – Finanziamento in conto capitale Programm Jahre – programma anni 2015, 2016, 2017, 2019 e 2020 – Konto/conto 10.600.20
Der Techniker – II tecnico für die Punkte: – per i punti: 3), 4) (Dr.Ing. Dietmar Agethle)	Der Verfahrensverantwortliche – II responsabile del procedimento für die Punkte: – per i punti: 3) 4), 5) (Dr. Ing. Matteo Zanovello)

- A) Allgemein Rechtsvorschriften/riferimenti normativi generali:
 LG Nr. 17/1993; LG Nr. 7/2001; LG Nr. 14/2001; LG Nr. 1/2002; LG Nr. 16/2015; GvD Nr. 50/2016; Beschluss des G.D. Nr. 01/2019; Anwendungsrichtlinien LR und ANAC.
 LP n.17/1993; LP n.7/2001; LP n.14/2001; LP n. 1/2002; LP n.16/2015; D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione del D.G. n. 01/2019; Linee Guida GP e ANAC.

Firmenbezeichnung: Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen
 Str.-Nr./MwSt.-Nr. 00773750211
<http://www.sabes.it>

Ragione soc.: Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano
 Cod. fisc./P. IVA 00773750211
<http://www.asdaa.it>

Vers. 04/2019